

Calendrier Alsacien

Noms des mois en (vieil) alsacien, dérivés de l'Ancien Haut Allemand employé par Charlemagne (747-814) et le chroniqueur Einhard-Éginhard (°ca. 770 - + 840).



Français	Ancien Allemand Franc	Allemand	Vieil Alsacien	Almanachs des Années 1920	Abrev.
Janvier	Wintarmânôth	Januar	Jänner Eismonat Eismond Hartmonat Hartung Wintermonat	Hartmonat Eismonat Wintermonat	
Février	Hornung	Februar	Hornung Hintester Wintermonat Rebmonat	Taumonat Spirkelmonat Hornung	
Mars	Lenzinmânôth	März	Lenzmond Lenzing Lensmonat Frühlingsmonat	Lenzmonat, Keimmonat	
Avril	Ôstarmânôth	April	Ostermond Ostermonat	Knospenmonat Ostermonat	
Mai	Winnemânôth	Mai	Wonnemond Wonnemonat Wiesenmonat	Wonnemonat Marienmonat	
Juin	Brâchmânôth	Juni	Brachmond Brachmonat Weidemaent	Brachmonat	
Juillet	Hewimânôth	Juli	Wickemonat Heumond Heumonat Heymonat	Heumonat	
Août	Aranmânôth	August	Biese monat Erntemonat Erntemond	Erntemonat Sommermonat Obstmonat	
Septembre	Wîtumânôth	September	Herbsmond Erster Herbsmond Herbstmonat	Herbsmonat Weinmonat	7bris 7ber
Octobre	Wîdumânôth	Oktober	Weinmonat Zweiter Herbstmond Zweiter Herbsmond Herbstmonat	Weinmonat	8bris 8ber
Novembre	Herbistmânôth	November	Dritter Herbsmond Windmonat Nebelung	Nebelmonat Wintermonat Windmonat	9bris 9ber
Décembre	Heilagmânôth	Dezember	Heiligenmonat Christmonat Dustermond	Christmonat Schneemonat	10bris 10ber Xbris